



MT-102 BT



- FR Manuel de l'utilisateur
- GB User Manual
- PT Manual do Utilizador
- DE Benutzerhandbuch
- ES Manual de instrucciones
- IT Manuale di istruzioni
- NL Handleiding

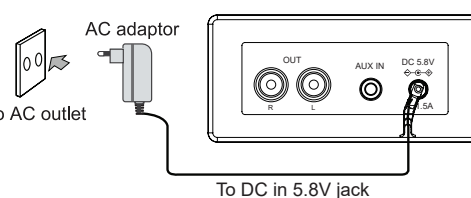
FR SYSTÈME STÉRÉO TOURNE-DISQUE

- EMPLACEMENT ET DESCRIPTION DES COMMANDES**
- Support de bras de lecture
 - Lévier de bras
 - sélecteur de vitesse (33/45/78)
 - AUTO STOP ON/OFF (INTERRUPTEUR MA, ARRÊT AUTOMATIQUE)
 - Bras de lecture
 - MODE (Permet de choisir les modes de lecture : «AUX IN» ou «DC»)
 - Indicateur LED de mode
 - Interrupteur M/A et contrôle du volume (MIN/MAX)
 - Prise casque
 - Cartouche avec styllet
 - Plateau
 - Adaptateur 45 tours
 - Prise de sortie pour appareil externe
 - Entrée auxiliaire
 - Fiche CCI/Alimentation

UTILISATION

Utiliser l'adaptateur CA

Adaptateur secteur: Entrée 100-240V ~ 50/60Hz 0.5A sortie 5.8V ~ 1.5A



Les adaptateurs secteur fournis peuvent uniquement être utilisés sur une alimentation secteur de 100-240V. L'adaptateur secteur fourni ne peut en aucun cas être utilisé sur un autre type d'alimentation.

Attention:

- L'adaptateur secteur fourni est exclusivement destiné à être utilisé avec cet appareil.
- Éteignez l'appareil avant de débrancher l'adaptateur secteur afin d'éviter d'abîmer l'appareil.
- En cas de non-utilisation prolongée, débranchez l'adaptateur secteur de la prise et placez l'appareil à proximité de la prise murale et veillez à ce que cette dernière soit facilement accessible. En cas de dysfonctionnement, débranchez immédiatement l'appareil de la prise murale.
- L'adaptateur secteur permet de débrancher l'appareil. Il doit rester facilement accessible durant l'utilisation.
- Pour couper complètement l'alimentation de l'appareil, débranchez l'adaptateur de la prise secteur.
- N'utilisez jamais un adaptateur secteur abîmé. Placez le câble d'alimentation de manière sûre et de façon à ne pas le coincer ou l'écraiser. Si le câble est endommagé, contactez un service de réparation.

ALLUMER / ÉTEINDRE L'UNITÉ

- Pour allumer l'unité, tournez l'Interrupteur d'alimentation ON/OFF dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à entendre un « clic » et réglez le volume (MIN/MAX) sur un niveau assez bas.
- Lorsque vous avez terminé, tournez l'Interrupteur d'alimentation ON/OFF dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à entendre un « Clic » pour éteindre l'unité.

ÉCOUTER UN DISQUE

- Lorsque l'unité est allumée, tourez le commutateur MODE pour choisir le mode PHONO jusqu'à ce que l'indicateur lumineux de fonction passe au rouge.
- Insérez un disque dans le plateau du tourne-disque et choisissez la vitesse nécessaire (33/45/78) en fonction du disque.

REMARQUE: si vous lisez des 45 tours, utilisez l'adaptateur 45 tours.

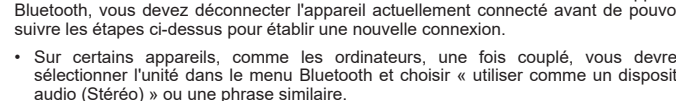
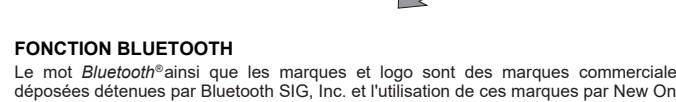
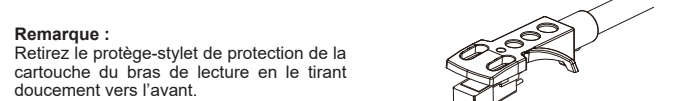
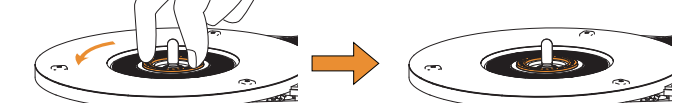
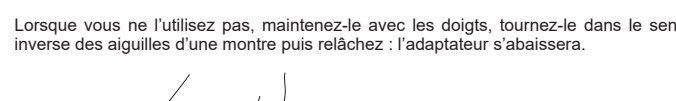
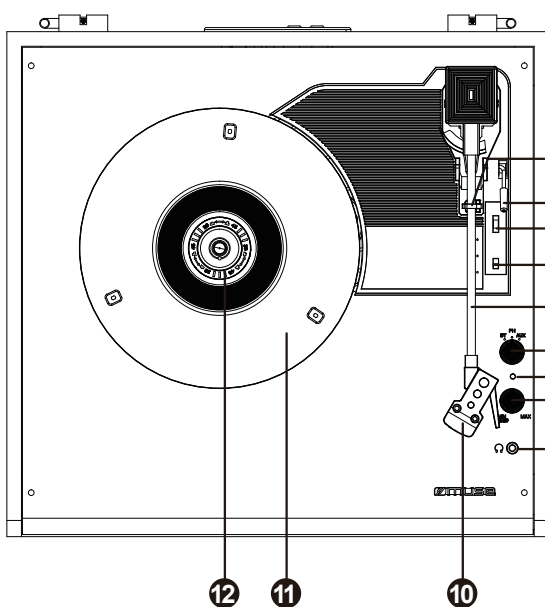
 - Réglez le commutateur AUTO STOP ON/OFF sur la position ON ou OFF.
 - Si l'Interrupteur AUTO STOP est sur la position ON, le disque s'arrêtera automatiquement une fois terminé (pour certains enregistrements vinyle, ils ne s'arrêtent pas tant qu'ils n'arriveront pas à la fin). Si l'Interrupteur d'arrêt automatique est désactivé (OFF), l'enregistrement ne s'arrêtera PAS automatiquement une fois terminé.
 - La fonction AUTO STOP s'applique à la plupart des disques vinyles à 33 tours. Cependant, même si la fonction d'arrêt automatique est activée, il peut arriver que certains disques vinyles, par exemple 45 tours, s'arrêtent avant la fin de la lecture ou ne s'arrêtent pas automatiquement à la fin de la lecture. Si le disque vinyle s'arrête avant la fin de la lecture, mettez l'Interrupteur AUTO STOP sur la position "OFF". La lecture se poursuivra sans automatiquement.
 - Évitez la protection du styllet et détachez le support du bras de lecture.
 - Soulevez le levier pour lever le bras de lecture et déplacez doucement le bras de lecture sur la position désirée sur le disque, abaissez le levier du bras de lecture doucement sur le disque pour commencer à lire le disque.

(Lorsque vous abaissez le levier de levage du bras, ne le tirez pas au-delà de la position du repose-bras.)
 - Réglez le volume (MIN/MAX) sur le niveau désiré.
 - Retirez manuellement le bras de lecture et le replacer sur le support du bras puis désengagez l'alimentation pour arrêter le tourne-disque.

IMPORTANT: N'éteignez pas ou n'arrêtez pas le tourne disque manuellement sans avoir levé le bras. Déplacer ou secouer le plateau du tourne-disque sans fixer le crochet du bras de lecture pourrait abîmer à des degrés sur le bras de lecture ou la surface pointe.

Comment utiliser l'adaptateur 45 tours

Quand vous utilisez l'adaptateur 45 tours, maintenez-le avec les doigts, tournez-le dans le sens des aiguilles d'une montre puis relâchez : l'adaptateur se soulèvera.



FR Lire attentivement les instructions avant de faire fonctionner l'appareil.

Read the instructions carefully before operating the unit.

GB Leia este manual com atenção antes de qualquer utilização.

Bitte lesen sie dieses handbuch vor dem gebrauch des gerätes sorgfältig durch.

DE Antes de utilizar este aparato, lea atentamente las siguientes instrucciones.

Leggere attentamente questo manuale prima di utilizzare l'apparecchio.

ES Lees deze handleiding aandachtig voor u het toestel gebruikt.

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

IT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

NL

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

FR

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

GB

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

PT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

DE

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

ES

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

IT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

NL

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

FR

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

GB

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

PT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

DE

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

ES

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

IT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

NL

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

FR

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

GB

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

PT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

DE

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

ES

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

IT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

NL

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

FR

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

GB

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

PT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

DE

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

ES

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

IT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

NL

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

FR

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

GB

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

PT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

DE

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

ES

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

IT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

NL

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

FR

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

GB

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

PT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

DE

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

ES

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

IT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

NL

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

FR

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

GB

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

PT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

DE

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

ES

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

IT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

NL

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

FR

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

GB

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

PT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

DE

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

ES

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

IT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

NL

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

FR

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

GB

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

PT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

DE

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

ES

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

IT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

NL

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

FR

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

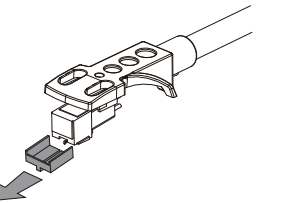
GB

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the 45RPM adapter will sink.

PT

Use the 45RPM adapter with the turntable. When using the 45RPM adapter, use your fingers to hold down the 45RPM adapter, then rotate it counter-clockwise, and then release your hand, the

Hinweis: Entfernen Sie die Schutzklappe der Abtafel vom Tonabnehmer, indem Sie sie vorsichtig nach vorne abziehen:



BLUETOOTH-FUNKTION
Der Bluetooth®-Markenname und damit verbundene Logos sind Eigentum der Firma Bluetooth SIG, Inc. Jegliche Benutzung dieser Marken durch die Firma New One S.A.S stehen unter Lizenz. Alle anderen Produkt- und Markenname sind Eigentum ihrer jeweiligen Besitzer.

Verbindungsbaugruppe mit einem Bluetooth-Gerät
1. Wenn das Gerät eingeschaltet ist, drehen Sie die MODE-Taste zur Auswahl des Modus Bluetooth-Modus auszuwählen. Die Bluetooth-Anzeige beginnt blinken blau.
2. Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion auf Ihrem Bluetooth-Gerät, und wählen Sie "MUSE MT-102BT" in der Geräteliste. (Lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung des jeweiligen Geräts für detaillierte Anweisungen zum Verbindungsprozess.) Wenn das Bluetooth-Gerät Sie zur Eingabe eines Schlüssels auffordert, geben Sie die Verbindung "0000". Manche Bluetooth-Geräte erfordern es zudem, dass die Verbindung bestätigt wird. Nach der erfolgreichen Kopplung der Geräte ernt ein Signal.
Tipp: Wenn Sie Ihren Bluetooth-Lautsprecher mit einem anderen Bluetooth-AUX-Gerät verbinden möchten, müssen Sie das zuletzt verbundene Gerät zunächst trennen und die oben beschriebenen Schritte erneut ausführen, um eine neue Verbindung herzustellen.
• Auf einigen Geräten wie z. B. Computern müssen Sie bei bestehender Verbindung das Gerät aus dem Bluetooth-Menü wählen und als Audiodrät aktivieren.
• Die Verbindung wird automatisch hergestellt, wenn das Bluetooth-Gerät eingeschaltet ist. Eine aktive Verbindung wird dann wieder hergestellt, wenn das Bluetooth-Gerät sich wieder in Reichweite befindet.
• Die Verbindung wird automatisch, sich mit dem zuletzt gekoppelten Bluetooth-Gerät zu verbinden.

Verwenden eines Bluetooth-Geräts
1. Bei bestehender Verbindung (siehe vorherigen Abschnitt), können Sie das Bluetooth-Gerät bedienen und den Ton über das MT-102BT wiedergeben.
2. Wählen Sie den gewünschten Titel auf dem Gerät aus, mit dem Sie gekoppelt sind.
3. Stellen Sie die Lautstärke (MIN/MAX) auf ein angenehmes Maß. Sie können die Lautstärke auch direkt auf dem Gerät, mit dem die Verbindung hergestellt wurde, einstellen.
NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France
contact@mus-europe.com

NEW ONE S.A.S erklärt hiermit, dass dieser „MUSE MT-102 BT“ den wesentlichen Anforderungen und anderen geltenden Vorgaben der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Die Konformitätserklärung lässt sich unter www.muse-europe.com herunterladen.

VERWENDUNG DES AUX-MODUS

1. Schließen Sie Ihr externes Gerät (z.B. MP3-Player) an die AUX IN (3.5mm) Buchse an der Rückseite des Geräts (Kabel nicht im Lieferumfang) an.
2. Wenn das Gerät eingeschaltet ist, drehen Sie die MODE-Taste zur Auswahl des AUX-MODUS die Anzeige zu abwechselnd blau und rot wird.
3. Normalerweise wird die Verwendung eines externen Audiogeräts automatisch über die Lautsprecher des Geräts wiedergegeben.
4. Stellen Sie die Lautstärke (MIN/MAX) auf ein angenehmes Maß.
5. Wenn Sie die Wiederholerfunktion möchten, trennen Sie die Verbindung des externen Gerätes mit dem Aux-Eingang des Players.

VERWENDUNG DES CINCH-ANSCHANGS
Schließen Sie das eine Ende des Audiokabels (Kabel nicht im Lieferumfang) am LINE OUT-BUSCHEN am Gerät und das andere Ende des Kabels am Cinch- oder AUX-Eingang Ihres Audiogeräts.
1. Schalten Sie Ihr Audiogerät ein.
2. Wählen Sie den gewünschten Modus (BLUETOOTH, PHONO, AUX IN) und starten Sie die Wiedergabe.

GEBRAUCH EINES KOPFHÖRERS / OHRHÖRERS (Nicht enthalten)
Maximale Ausgangsleistung: 150 mW
WARNUNG IN ZUSAMMENHANG MIT DER LAUTSTÄRKE BEIM GEBRAUCH DES KOPFHÖRERS
Vor dem Ansetzen eines Kopfhörers zuerst die Lautstärke verringern, sie kann danach bei Bedarf wieder erhöht werden. Das längere Hören mit einer Lautstärke, die größer als die Lautstärke, die für ein normales Hören ist, kann zu Gehör- und Hörverlust führen. Wenn ein Kopf- oder Ohrhörer an das Gerät angeschlossen wird, deaktiviert das die Lautsprecher des Players.
Achtung: Vermeiden Sie große Lautstärken, sie schädigen Ihr Gehör.

Um mögliche Gehörschäden zu vermeiden, sollten Sie nicht über längere Zeit bei hohen Lautstärken Musik hören.

So ersetzen Sie die Plattenspieler-Nadel (NICHT ENTHALTEN)
Es wird empfohlen, die Nadel nach 1000 Betriebsstunden oder bei Beschädigung auszutauschen.
Schalten Sie den Plattenspieler aus und trennen Sie ihn vom Stromnetz. Halten Sie beim Entfernen der alten Nadel nach Kopf und das Tonabnehmergehäuse fest. Drehen Sie die Vorderseite der Nadel nach vorne und ziehen Sie sie dann nach unten, um sie zu entfernen.

Um eine neue Nadel einzusetzen, schieben Sie diese auf den Tonabnehmer, heben Sie sie an und drehen Sie die Nadel, bis sie hörbar einrastet.

TIPPS ZUM OPTIMIEREN DER LEISTUNG
1. Wenn Sie den Deckel des Plattenspielers öffnen oder schließen, gehen Sie vorsichtig dabei vor.
2. Berühren Sie die Nadelspitze nicht mit Ihren Fingern. Vermeiden Sie jegliche Berührung mit dem Plattenspieler oder dem Plattenspieler.
3. Reinigen Sie die Nadelspitze nur mit einem weichen Pinsel in einer von hinten nach vorne gerichteten Bewegung.
4. Wenn Sie zur Reinigung der Nadel Reinigungsflüssigkeit benötigen, gehen Sie nur sehr sparsam vor.
5. Wischen Sie den Staubschub und den Plattenspieler mit einem weichen Tuch ab.
6. Benutzen Sie nur kleine Mengen Reinigungsmitte! Zur Reinigung des Staubschubes und des Plattenspielers.
7. Verwenden Sie niemals aggressive Chemikalien oder Lösungsmittel zur Reinigung jeglicher Teile des Plattenspielers.

TECHNISCHE DATEN
Leistung: 100-240V ~ AC 50/60Hz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Ausgangsleistung: 2x4W RMS

BLUETOOTH
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

WARNUNG: UM BRAND- UND ELEKTROSTOCHGEFAHR VORZUBEUGEN, DÜRFEN SIE DIESES GERÄT WEDER REGEN NOCH FEUCHTIGKEIT AUSSETZEN.

Der Sicherheitshinweis befindet sich an der Rückseite des Geräts.

ACHTUNG
• Verwenden Sie dieses Gerät in klimatisch gemäßigter Umgebung.
• Das Typenschild befindet sich auf der Rückseite des Geräts.
• Achten Sie auf einen Mindestabstand von 5 cm zu Ihrem Gerät, um eine ausreichende Belüftung zu gewährleisten.
• Stellen Sie eine ausreichende Belüftung des Geräts sicher und behindern Sie die Belüftungslöcher nicht mit Gegenständen wie z. B. Zeitungen, Taschentüchern, Vorhängen, usw.
• Stellen Sie keine Wärmequelle wie eine angezündete Kerze auf oder in der Nähe des Geräts ab.
• Setzen Sie das Gerät niemals Wasserspritzern oder Feuchtigkeit aus.
• Stellen Sie kein mit Wasser gefülltes Gefäß, wie z. B. Vasen, in der Nähe des Geräts ab.
• Warten Sie Batterien nicht ins Feuer! Entsorgen Sie leere Batterien umweltgerecht.
• Batterien dürfen keiner übermäßigen Hitze ausgesetzt werden (wie zum Beispiel praller Sonne, Feuer oder anderen ähnlichen Hitzequellen).
• Über den Netzstromadapter kann das Gerät von der Netzspannung getrennt werden. Er sollte schnell eingeschaltet werden können und während der vorgesehenen Verwendung nicht blockiert sein. Um das Gerät vollständig vom Netzstrom zu trennen, muss der Netzstromadapter von der Netzsteckdose vollständig getrennt werden.
• Die maximale Umgebungstemperatur für den Betrieb des Geräts beträgt 35°C.
• Unter der Einwirkung von elektrostatischen und/oder elektrischen Phänomenen kann das Produkt Fehlfunktionen aufweisen. Ein Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen kann sich als notwendig erweisen.
• Der ordnungsgemäße Betrieb des Geräts kann durch starke elektromagnetische Störungen beeinträchtigt werden. Setzen Sie das Gerät in solchen einem Fall gemäß den Angaben in der Bedienungsanleitung zurück, um den normalen Betrieb wieder herzustellen. Falls der ordnungsgemäße Betrieb nicht fortgesetzt werden kann, versuchen Sie das Gerät an einem anderen Ort zu verwenden.

Wenn Sie dieses Gerät anderen Orten, denken Sie daran, es bei einer Sammelstelle für elektrische Haushaltsgeräte zu entsorgen. Erkundigen Sie sich nach ihrer nächstgelegenen Wertstoffsammelstelle. Für detaillierte Informationen wenden Sie sich an die örtlichen Behörden oder an Ihren Händler. (Richtlinie über elektrische und elektronische Abfallgeräte).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France
contact@mus-europe.com

NEW ONE S.A.S erklärt hiermit, dass dieser „MUSE MT-102 BT“ den wesentlichen Anforderungen und anderen geltenden Vorgaben der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Die Konformitätserklärung lässt sich unter www.muse-europe.com herunterladen.

VERWENDUNG DES AUX-MODUS

1. Schließen Sie Ihr externes Gerät (z.B. MP3-Player) an die AUX IN (3.5mm) Buchse an der Rückseite des Geräts (Kabel nicht im Lieferumfang) an.
2. Wenn das Gerät eingeschaltet ist, drehen Sie die MODE-Taste zur Auswahl des AUX-MODUS die Anzeige zu abwechselnd blau und rot wird.
3. Normalerweise wird die Verwendung eines externen Audiogeräts automatisch über die Lautsprecher des Geräts wiedergegeben.
4. Stellen Sie die Lautstärke (MIN/MAX) auf ein angenehmes Maß.
5. Wenn Sie die Wiederholerfunktion möchten, trennen Sie die Verbindung des externen Gerätes mit dem Aux-Eingang des Players.

VERWENDUNG DES CINCH-ANSCHANGS
Schließen Sie das eine Ende des Audiokabels (Kabel nicht im Lieferumfang) am LINE OUT-BUSCHEN am Gerät und das andere Ende des Kabels am Cinch- oder AUX-Eingang Ihres Audiogeräts.
1. Schalten Sie Ihr Audiogerät ein.
2. Wählen Sie den gewünschten Modus (BLUETOOTH, PHONO, AUX IN) und starten Sie die Wiedergabe.

GEBRAUCH EINES KOPFHÖRERS / OHRHÖRERS (Nicht enthalten)
Maximale Ausgangsleistung: 150 mW
WARNUNG IN ZUSAMMENHANG MIT DER LAUTSTÄRKE BEIM GEBRAUCH DES KOPFHÖRERS
Vor dem Ansetzen eines Kopfhörers zuerst die Lautstärke verringern, sie kann danach bei Bedarf wieder erhöht werden. Das längere Hören mit einer Lautstärke, die größer als die Lautstärke, die für ein normales Hören ist, kann zu Gehör- und Hörverlust führen. Wenn ein Kopf- oder Ohrhörer an das Gerät angeschlossen wird, deaktiviert das die Lautsprecher des Players.
Achtung: Vermeiden Sie große Lautstärken, sie schädigen Ihr Gehör.

Um mögliche Gehörschäden zu vermeiden, sollten Sie nicht über längere Zeit bei hohen Lautstärken Musik hören.

So ersetzen Sie die Plattenspieler-Nadel (NICHT ENTHALTEN)
Es wird empfohlen, die Nadel nach 1000 Betriebsstunden oder bei Beschädigung auszutauschen.
Schalten Sie den Plattenspieler aus und trennen Sie ihn vom Stromnetz. Halten Sie beim Entfernen der alten Nadel nach Kopf und das Tonabnehmergehäuse fest. Drehen Sie die Vorderseite der Nadel nach vorne und ziehen Sie sie dann nach unten, um sie zu entfernen.

Um eine neue Nadel einzusetzen, schieben Sie diese auf den Tonabnehmer, heben Sie sie an und drehen Sie die Nadel, bis sie hörbar einrastet.

TIPPS ZUM OPTIMIEREN DER LEISTUNG
1. Wenn Sie den Deckel des Plattenspielers öffnen oder schließen, gehen Sie vorsichtig dabei vor.
2. Berühren Sie die Nadelspitze nicht mit Ihren Fingern. Vermeiden Sie jegliche Berührung mit dem Plattenspieler oder dem Plattenspieler.
3. Reinigen Sie die Nadelspitze nur mit einem weichen Pinsel in einer von hinten nach vorne gerichteten Bewegung.
4. Wenn Sie zur Reinigung der Nadel Reinigungsflüssigkeit benötigen, gehen Sie nur sehr sparsam vor.
5. Wischen Sie den Staubschub und den Plattenspieler mit einem weichen Tuch ab.
6. Benutzen Sie nur kleine Mengen Reinigungsmitte! Zur Reinigung des Staubschubes und des Plattenspielers.
7. Verwenden Sie niemals aggressive Chemikalien oder Lösungsmittel zur Reinigung jeglicher Teile des Plattenspielers.

TECHNISCHE DATEN
Leistung: 100-240V ~ AC 50/60Hz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Ausgangsleistung: 2x4W RMS

BLUETOOTH
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

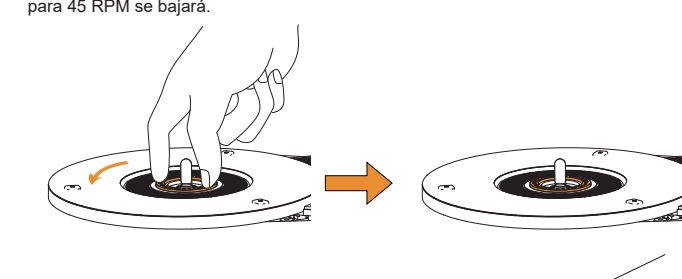
BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

BLUETOOTH-VERSION: V5.3+BR+EDR+BLE
Bluetooth-Version: V5.3+BR+EDR+BLE
Ausgangsleistung: 2.402-2.48GHz
Ausgangsleistung: DC 5.8V ~ 1.5A
Vermocion: 2x4W RMS

Quando no use o adaptador para 45 RPM, ajuste o adaptador com os dedos, girando em sentido contrário as as agulhas del reley, a continuación, suelte la mano. El adaptador para 45 RPM se bajará.



NOTA:
Retire el protector de la aguja del cartucho del brazo tirando de él suavemente hacia adelante.

FUNCIÓN BLUETOOTH
Los logos y nombres Bluetooth® son marcas registradas que pertenecen a Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de dichas marcas por parte de New One S.A.S tiene sus respectivos licencias. Otras marcas comerciales y registradas son propiedad de sus respectivos propietarios.

Emparejar un dispositivo Bluetooth
1. Cuando la unidad está encendida, gire el botón MODE de la unidad para seleccionar el modo Bluetooth, indicado por la función de intermitente de color azul parpadear.
2. En el dispositivo Bluetooth, habilite Bluetooth y seleccione "MUSE MT-102 BT" de la lista de dispositivos. (Para obtener el detalle de operaciones para conectarse, consulte el manual de usuario del dispositivo). Si el dispositivo Bluetooth solicita una contraseña de acceso, utilice "0000". Algunos dispositivos Bluetooth le indicarán que acepte la conexión. Si las unidades están vinculadas correctamente, escuchará una indicación de señal.
Sugerencia: si desea conectar su altavoz Bluetooth a otro dispositivo de audio Bluetooth, debe desconectar el dispositivo actual primero y seguir los pasos descritos anteriormente para hacer una conexión nueva.

• En algunos dispositivos como computadoras, una vez realizado el emparejamiento, debe seleccionar la unidad del menú Bluetooth y elegir "Use as Audio Device (stereo) o similar." (utilizar como dispositivo de audio (estéreo) o similar).
• El emparejamiento permanece intacto cuando la unidad y su dispositivo Bluetooth sale del rango de comunicación. Se restablecerá una conexión cuando su dispositivo Bluetooth vuelva dentro del rango.
• Cuando vuelva a encender la unidad, se intentará la reconexión automática con el dispositivo Bluetooth al que se haya emparejado más recientemente.

Utilizar un dispositivo Bluetooth
1. Con alguna unidad emparejada (ver la sección anterior), haga función su dispositivo de volumen de azimut. (Para obtener el detalle de operaciones para conectarse, consulte el manual de usuario del dispositivo). Si el dispositivo Bluetooth solicita una contraseña de acceso, utilice "0000". Algunos dispositivos Bluetooth le indicarán que acepte la conexión. Si las unidades están vinculadas correctamente, escuchará una indicación de señal.
Sugerencia: si desea conectar su altavoz Bluetooth a otro dispositivo de audio Bluetooth, debe desconectar el dispositivo actual primero y seguir los pasos descritos anteriormente para hacer una conexión nueva.

Por la presente, NEW ONE S.A.S declara que el "MUSE MT-102 BT" cumple con los requisitos esenciales y otras provisiones aplicables de la Directiva 2014/53/EU. La declaración de conformidad podrá consultarse en www.muse-europe.com

CON EL MODO AUX IN
1. Conecte su fuente auxiliar (por ejemplo, un reproductor mp3) al jack de ENTRADA AUXILIAR (3.5mm) en la parte trasera de la unidad (cable no incluido).
2. Cuando la unidad está encendida, gire el botón MODE para seleccionar el modo AUX IN, que la luz indicadora de función se ilumina en rojo.
3. Normalmente, al usar su dispositivo externo de audio, el audio se oirá automáticamente por los altavoces de su dispositivo.
4. Ajuste el control VOLUME (MIN/MAX) a su gusto.
5. Desconecte el dispositivo externo de la entrada auxiliar para detener la reproducción.

USO DE LA TOMA DE SALIDA RCA
Conecte un extremo del cable de audio (cable no incluido) a la toma LINE OUT de la unidad, y el otro extremo del cable a la toma RCA IN o AUX IN de su otro equipo de reproducción.

1. Encienda su otro equipo de audio.
2. Seleccione el modo que prefera (LUETOOTH, PHONO, AUX IN) y comience la reproducción.

USO DE CASCOS O AURICULARES (No incluido)
Tensión de salida máxima: 150 mW
ADVERTENCIA SOBRE EL NIVEL DE VOLUMEN DE LOS CASCOS O DE LOS AURICULARES
Disminuya el volumen antes de conectar los cascos o auriculares y aumentelo a continuación en caso de que sea necesario. El uso prolongado de los auriculares (o de los cascos) a un volumen elevado puede dañar el sistema auditivo. Cuando se utilicen cascos o auriculares, la salida de audio de los altavoces queda automáticamente desactivada.

Atención: No utilice los cascos o auriculares a un volumen demasiado alto. Podría dañar su sistema auditivo.

Cómo sustituir la aguja del tocadiscos (NO INCLUIDA)
Se recomienda sustituir la aguja tras 1000 horas de reproducción o si está dañada. Cuando haya terminado de usar la unidad, gire el interruptor de encendido ON/OFF hacia la izquierda hasta que diga "click" para apagar la unidad.

PARA ESCUCHAR UN DISCO
1. Cuando la unidad está encendida, gire el botón MODE para seleccionar el modo de reproducción de discos (phono), que la luz indicadora de función se ilumina en rojo.
2. Coloque un disco en el plato del tocadiscos y seleccione la velocidad (33/45/78) que corresponde al tipo de disco.
NOTA: Si va a reproducir sencillos de 45 RPM, use el adaptador para 45 RPM.
3. Coloque el interruptor AUTO STOP ON/OFF (Parada Automática Activada/Desactivada) en la posición ON u OFF.

NOTA:
- Si el interruptor de DETENCIÓN AUTOMÁTICA se encuentra en la posición ON, el disco se detendrá automáticamente cuando termine su reproducción (algunos discos de vinilo no se detendrán cuando alcancen el final). Si el interruptor de detención automática se encontrará en la posición OFF, el disco NO se detendrá automáticamente cuando termine.
- La función de PARADA AUTOMÁTICA se aplica a la mayoría de discos de vinilo de 33 rpm. Sin embargo, incluso con la función de PARADA AUTOMÁTICA ACTIVADA, podría pasar que algunos discos de vinilo, por ejemplo los de 45 rpm, se detengan antes de que se finalice la reproducción o no se detengan automáticamente cuando la reproducción termine. Si el disco de vinilo se detiene antes de que la reproducción finalice, ponga el interruptor de PARADA AUTOMÁTICA en "OFF" (DESACTIVADO). Así la reproducción continuará pero no se detendrá.

4. Retire el capuchón de la aguja y suelte el brazo fonocaptor de su descenso.
5. Levante la palanca de alzamiento para que el brazo fonocaptor suba y desplace este despacio hasta la posición deseada del disco, después baje la palanca de alzamiento y el brazo fonocaptor descenderá lentamente hasta posarse sobre el disco para comenzar su reproducción. (Cuando baje la palanca de elevación, no la deje más allá de la posición de descenso del brazo).
6. Ajuste el volumen (MIN/MAX) a su gusto.
7. Deberá levantar manualmente el brazo y colocarlo en su base y a continuación, apagar el aparato que que el plato deje de girar.

CONSEJOS PARA UN MEJOR USO DEL TOCADISCOS
1. Cuando abra o cierre la tapa del tocadiscos, hágalo con cuidado, agarrando o de las pequeñas cantidades.
2. No toque la punta de la aguja con sus dedos; evite que la aguja se caiga sobre el plato del tocadiscos o el borde del disco.
3. Limpie con frecuencia la punta de la aguja con un cepillo suave, siguiendo un movimiento desde atrás hacia delante.
4. Si tuviera que usar un líquido limpiador de la aguja del tocadiscos, hágalo en pequeñas cantidades.
5. Limpie la tapa guardavoz y el exterior del tocadiscos con un trapo suave. Use solo una pequeña cantidad de detergente no agresivo para limpiarlo.
6. No aplique productos químicos abrasivos ni disolventes sobre ninguna de las partes del tocadiscos.

ONSEJOS PARA UN MEJOR USO DEL TOCADISCOS
1. Cuando abra o cierre la tapa del tocadiscos, hágalo con cuidado, agarrando o de las pequeñas cantidades.
2. No toque la punta de la aguja con sus dedos; evite que la aguja se caiga sobre el plato del tocadiscos o el borde del disco.
3. Limpie con frecuencia la punta de la aguja con un cepillo suave, siguiendo un movimiento desde atrás hacia delante.
4. Si tuviera que usar un líquido limpiador de la aguja del tocadiscos, hágalo en pequeñas cantidades.
5. Limpie la tapa guardavoz y el exterior del tocadiscos con un trapo suave. Use solo una pequeña cantidad de detergente no agresivo para limpiarlo.
6. No aplique productos químicos abrasivos ni disolventes sobre ninguna de las partes del tocadiscos.

ONSEJOS PARA UN MEJOR USO DEL TOCADISCOS
1. Cuando abra o cierre la tapa del tocadiscos, hágalo con cuidado, agarrando o de las pequeñas cantidades.
2. No toque la punta de la aguja con sus dedos; evite que la aguja se caiga sobre el plato del tocadiscos o el borde del disco.
3. Limpie con frecuencia la punta de la aguja con un cepillo suave, siguiendo un movimiento desde atrás hacia delante.
4. Si tuviera que usar un líquido limpiador de la aguja del tocadiscos, hágalo en pequeñas cantidades.
5. Limpie la tapa guardavoz y el exterior del tocadiscos con un trapo suave. Use solo una pequeña cantidad de detergente no agresivo para limpiarlo.
6. No aplique productos químicos abrasivos ni disolventes sobre ninguna de las partes del tocadiscos.

ONSEJOS PARA UN MEJOR USO DEL TOCADISCOS
1. Cuando abra o cierre la tapa del tocadiscos, hágalo con cuidado, agarrando o de las pequeñas cantidades.
2. No toque la punta de la aguja con sus dedos; evite que la aguja se caiga sobre el plato del tocadiscos o el borde del disco.
3. Limpie con frecuencia la punta de la aguja con un cepillo suave, siguiendo un